

---

# ***J.A. Rally-Udstyrscentret ApS***

Glasmagervej 11, Fensmark, DK-4684 Holmegaard

## **Årsrapport for 1. januar - 31. december 2015**

*Annual Report for 1 January - 31 December 2015*

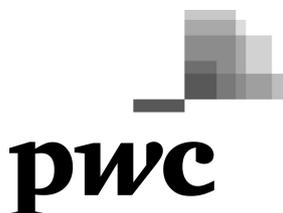
---

CVR-nr. 52 86 03 18

Årsrapporten er fremlagt og  
godkendt på selskabets ordi-  
nære generalforsamling  
den 3 /5 2016

*The Annual Report was  
presented and adopted at  
the Annual General  
Meeting of the Company  
on 3 /5 2016*

Claudio Bernoni  
Dirigent  
*Chairman*



# Indholdsfortegnelse

## Contents

Side  
Page

### **Påtegninger**

#### ***Management's Statement and Auditor's Report***

Ledelsespåtegning 1  
*Management's Statement*

Den uafhængige revisors erklæringer 2  
*Independent Auditor's Report on the Financial Statements*

### **Selskabsoplysninger**

#### ***Company Information***

Selskabsoplysninger 5  
*Company Information*

Ledelsesberetning 6  
*Management's Review*

### **Årsregnskab**

#### ***Financial Statements***

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 7  
*Income Statement 1 January - 31 December*

Balance 31. december 8  
*Balance Sheet 31 December*

Noter til årsregnskabet 10  
*Notes to the Financial Statements*

Regnskabspraksis 18  
*Accounting Policies*

# **Ledelsespåtegning**

## ***Management's Statement***

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 for J.A. Rally-Udstyrscentret ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Årsregnskabet giver efter vores opfattelse et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for 2015.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Holmegaard, den 3. maj 2016  
*Holmegaard, 3 May 2016*

### **Direktion**

***Executive Board***

Jacob Arnes Rasmussen

### **Bestyrelse**

***Board of Directors***

Claudio Bernoni  
formand  
*Chairman*

Eros Saretta

Jacob Arnes Rasmussen

Lars Schmidt

The Executive Board and Board of Directors have today considered and adopted the Annual Report of J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for the financial year 1 January - 31 December 2015.

The Annual Report is prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

In our opinion the Financial Statements give a true and fair view of the financial position at 31 December 2015 of the Company and of the results of the Company operations for 2015.

In our opinion, Management's Review includes a true and fair account of the matters addressed in the Review.

We recommend that the Annual Report be adopted at the Annual General Meeting.

# **Den uafhængige revisors erklæringer**

## ***Independent Auditor's Report on the Financial Statements***

Til kapitalejerne i J.A. Rally-Udstyrscentret ApS

### **Påtegning på årsregnskabet**

Vi har revideret årsregnskabet for J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015, der omfatter resultatopgørelse, balance, noter og anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

### **Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbej-

To the Shareholders of J.A. Rally-Udstyrscentret ApS

### **Report on the Financial Statements**

We have audited the Financial Statements of J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for the financial year 1 January - 31 December 2015, which comprise income statement, balance sheet, notes and summary of significant accounting policies. The Financial Statements are prepared in accordance with the Danish Financial Statements Act.

### **Management's Responsibility for the Financial Statements**

Management is responsible for the preparation of Financial Statements that give a true and fair view in accordance with the Danish Financial Statements Act, and for such internal control as Management determines is necessary to enable the preparation of Financial Statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

### **Auditor's Responsibility**

Our responsibility is to express an opinion on the Financial Statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing and additional requirements under Danish audit regulation. This requires that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the Financial Statements are free from material misstatement.

An audit involves performing audit procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the Financial Statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the Financial Statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal

# Den uafhængige revisors erklæringer

## *Independent Auditor's Report on the Financial Statements*

delse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, og om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige, samt en vurdering af den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion med forbehold.

### **Forbehold**

#### *Grundlag for konklusion med forbehold*

Vi tager forbehold for værdiansættelsen af udskudt skatteaktiv, idet der ikke foreligger budgetter, der indenfor en kortere årrække udviser tilstrækkeligt overskud, der kan realisere fremførte skattemæssige underskud m.v..

### **Konklusion med forbehold**

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet, bortset fra indvirkningerne af det forhold, der er beskrevet i "Grundlag for konklusion med forbehold", giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2015 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2015 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

control relevant to the Company's preparation of Financial Statements that give a true and fair view in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Company's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by Management, as well as evaluating the overall presentation of the Financial Statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our Qualified Opinion.

### **Qualification**

#### *Basis for Qualified Opinion*

We qualify our opinion in respect of the valuation of a deferred tax asset as there are no budgets which, within a few years, show adequate profits enabling carrying forward tax losses etc.

### **Qualified Opinion**

In our opinion, except for the effects of the matter described in the Basis for Qualified Opinion paragraph, the Financial Statements give a true and fair view of the financial position of the Company at 31 December 2015 and of the results of the Company operations for the financial year 1 January - 31 December 2015 in accordance with the Danish Financial Statements Act.

# Den uafhængige revisors erklæringer

## *Independent Auditor's Report on the Financial Statements*

### **Supplerende oplysninger vedrørende forhold i regnskabet**

Uden at tage forbehold gør vi opmærksom på oplysningerne i note 1, hvori ledelsen redegør for væsentlig usikkerhed om selskabets evne til at fortsætte driften. Usikkerheden henføres til, at der endnu ikke er opnået tilsagn om de begærede lån til finansiering af driften og de nødvendige investeringer i det førstkommande år. Dette forhold sammen med de i note 1 øvrige nævnte forhold indikerer, at der er væsentlig usikkerhed, der kan rejse betydelig tvivl om selskabets mulighed for at fortsætte driften.

### **Udtalelse om ledelsesberetningen**

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den gennemførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

Næstved, den 3. maj 2016

*Næstved, 3 May 2016*

**PricewaterhouseCoopers**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

*CVR-nr. 33 77 12 31*

Preben Majdahl Nielsen

statsautoriseret revisor

*State Authorised Public Accountant*

### **Emphasis of Matter**

Without qualifying our auditor's report, we draw attention to paragraph 1 of Management's Review, in which Management describes material uncertainty concerning the Company's ability to continue its operations. The uncertainty is due to the fact that commitments regarding loans requested for the financing of operations and the necessary investments in the next year have not yet been obtained. This matter as well as the other matters mentioned in Note 1 indicate that material uncertainty exists which may give rise to considerable doubt about the going concern of the Company.

### **Statement on Management's Review**

We have read Management's Review in accordance with the Danish Financial Statements Act. We have not performed any procedures additional to the audit of the Financial Statements. On this basis, in our opinion, the information provided in Management's Review is in accordance with the Financial Statements.

# Selskabsoplysninger

## Company Information

**Selskabet**  
*The Company*

J.A. Rally-Udstyrscentret ApS  
Glasmagervej 11, Fensmark  
DK-4684 Holmegaard

Telefon: + 45 55545020

*Telephone:*

Telefax: + 45 55545446

*Facsimile:*

E-mail: [info@rallycenteret.dk](mailto:info@rallycenteret.dk)

*E-mail:*

Hjemmeside: [www.rallycenteret.dk](http://www.rallycenteret.dk)

*Website:*

CVR-nr.: 52 86 03 18

*CVR No:*

Regnskabsperiode: 1. januar - 31. december

*Financial period: 1 January - 31 December*

Hjemstedskommune: Næstved

*Municipality of reg. office: Naestved*

**Bestyrelse**  
*Board of Directors*

Claudio Bernoni, formand (*Chairman*)

Eros Saretta

Jacob Arnes Rasmussen

Lars Schmidt

**Direktion**  
*Executive Board*

Jacob Arnes Rasmussen

**Revision**  
*Auditors*

PricewaterhouseCoopers

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Toldbuen 1

DK-4700 Næstved

## **Ledelsesberetning** *Management's Review*

Årsrapporten for J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for 2015 er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

### **Hovedaktivitet**

Selskabets hovedaktivitet er engroshandel med reservedele og tilbehør til motorkøretøjer.

### **Udvikling i året**

Selskabets resultatopgørelse for 2015 udviser et underskud på DKK 295.314, og selskabets balance pr. 31. december 2015 udviser en negativ egenkapital på DKK 2.291.088.

### **Kapitalberedskabet**

Selskabet har tabt mere end 50% af selskabskapitalen. Kapitalen forventes retableret via fornødent kapitalindsud.

Financial Statements of J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for 2015 has been prepared in accordance with the provisions of the Danish Financial Statements Act applying to enterprises of reporting class B.

The Annual Report has been prepared under the same accounting policies as last year.

### **Main activity**

The Company's main activity comprises wholesale trade in spare parts and accessories for motor vehicles.

### **Development in the year**

The income statement of the Company for 2015 shows a loss of DKK 295,314, and at 31 December 2015 the balance sheet of the Company shows negative equity of DKK 2,291,088.

### **Capital resources**

The Company has lost more than 50% of its share capital. Capital is expected restored through increase of capital.

## Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

### Income Statement 1 January - 31 December

	Note	2015 DKK	2014 DKK
<b>Bruttofortjeneste</b> <i>Gross profit</i>		<b>2.141.006</b>	<b>1.870.779</b>
Personaleomkostninger <i>Staff expenses</i>	2	-2.168.468	-2.041.381
Af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver <i>Depreciation, amortisation and impairment of intangible assets and property, plant and equipment</i>	3	-48.053	-40.628
<b>Resultat før finansielle poster</b> <i>Profit/loss before financial income and expenses</i>		<b>-75.515</b>	<b>-211.230</b>
Finansielle indtægter <i>Financial income</i>		4.546	19.753
Finansielle omkostninger <i>Financial expenses</i>	4	-224.345	-250.569
<b>Resultat før skat</b> <i>Profit/loss before tax</i>		<b>-295.314</b>	<b>-442.046</b>
Skat af årets resultat <i>Tax on profit/loss for the year</i>	5	0	-11.884
<b>Årets resultat</b> <i>Net profit/loss for the year</i>		<b>-295.314</b>	<b>-453.930</b>

## Resultatdisponering

### Distribution of profit

#### Forslag til resultatdisponering

##### Proposed distribution of profit

Overført resultat <i>Retained earnings</i>		-295.314	-453.930
		<b>-295.314</b>	<b>-453.930</b>

## Balance 31. december Balance Sheet 31 December

### Aktiver Assets

	Note	2015 DKK	2014 DKK
Færdiggjorte udviklingsprojekter <i>Completed development projects</i>		53.033	84.853
Udviklingsprojekter under udførelse <i>Development projects in progress</i>		186.294	0
<b>Immaterielle anlægsaktiver</b> <i>Intangible assets</i>	6	<b>239.327</b>	<b>84.853</b>
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>		75.400	57.318
Indretning af lejede lokaler <i>Leasehold improvements</i>		36.052	38.088
<b>Materielle anlægsaktiver</b> <i>Property, plant and equipment</i>	7	<b>111.452</b>	<b>95.406</b>
<b>Anlægsaktiver</b> <i>Fixed assets</i>		<b>350.779</b>	<b>180.259</b>
<b>Varebeholdninger</b> <i>Inventories</i>		<b>5.608.619</b>	<b>6.067.683</b>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser <i>Trade receivables</i>		1.300.141	1.507.374
Andre tilgodehavender <i>Other receivables</i>		10.727	10.727
Udskudt skatteaktiv <i>Deferred tax asset</i>	9	697.000	697.000
Periodeafgrænsningsposter <i>Prepayments</i>		56.199	12.524
<b>Tilgodehavender</b> <i>Receivables</i>		<b>2.064.067</b>	<b>2.227.625</b>
<b>Likvide beholdninger</b> <i>Cash at bank and in hand</i>		<b>441.155</b>	<b>11.805</b>
<b>Omsætningsaktiver</b> <i>Current assets</i>		<b>8.113.841</b>	<b>8.307.113</b>
<b>Aktiver</b> <i>Assets</i>		<b>8.464.620</b>	<b>8.487.372</b>

## Balance 31. december

### Balance Sheet 31 December

#### Passiver

##### Liabilities and equity

	Note	2015 DKK	2014 DKK
Selskabskapital <i>Share capital</i>		999.000	999.000
Overført resultat <i>Retained earnings</i>		-3.290.088	-2.994.774
<b>Egenkapital</b> <b>Equity</b>	8	<b>-2.291.088</b>	<b>-1.995.774</b>
Kreditinstitutter <i>Credit institutions</i>		484.050	864.420
<b>Langfristede gældsforpligtelser</b> <b>Long-term debt</b>	10	<b>484.050</b>	<b>864.420</b>
Kreditinstitutter <i>Credit institutions</i>	10	982.427	1.290.434
Leverandører af varer og tjenesteydelser <i>Trade payables</i>		688.524	871.348
Gæld til tilknyttede virksomheder <i>Payables to group enterprises</i>		7.095.072	6.109.864
Gæld til selskabsdeltagere og ledelse <i>Payables to owners and Management</i>		0	8.125
Anden gæld <i>Other payables</i>		1.505.635	1.338.955
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b> <b>Short-term debt</b>		<b>10.271.658</b>	<b>9.618.726</b>
<b>Gældsforpligtelser</b> <b>Debt</b>		<b>10.755.708</b>	<b>10.483.146</b>
<b>Passiver</b> <b>Liabilities and equity</b>		<b>8.464.620</b>	<b>8.487.372</b>
Going concern	1		
Eventualposter og øvrige økonomiske forpligtelser <i>Contingent assets, liabilities and other financial obligations</i>	11		

# Noter til årsregnskabet

## Notes to the Financial Statements

### 1 Going concern

Selskabet har pt. ikke opnået tilsagn fra banker om fortsættelse af engagementet for det kommende år. Ledelsen bedømmer, at låneansøgningerne vil blive imødekommet. Endvidere er det ledelsens vurdering, at væsentlige leverandører fortsat imødekommer tilsagn om forlængelse af kredittider og imødekommer tilsagn om lån.

Ledelsen aflægger i overensstemmelse hermed årsregnskabet under forudsætningen om virksomhedens fortsatte drift.

Ovennævnte indikerer dog, at der er forhold, der indikerer væsentlig usikkerhed, der kan rejse betydelig tvivl om selskabets mulighed for at fortsætte driften.

*The Company's banks have not yet promised the Company to continue its facilities for the next year. Management expects the loan applications to be granted. Moreover, Management assesses that important suppliers will continue to grant prolonged credit periods and loans.*

*Therefore, Management presents the Financial Statements on a going concern assumption.*

*The above does, however, indicate that material uncertainty exists which may give rise to significant doubt about the Company's ability to continue operating.*

### 2 Personaleomkostninger

*Staff expenses*

	2015 DKK	2014 DKK
Lønninger <i>Wages and salaries</i>	1.761.408	1.784.143
Pensioner <i>Pensions</i>	237.888	212.378
Andre omkostninger til social sikring <i>Other social security expenses</i>	41.534	32.452
Andre personaleomkostninger <i>Other staff expenses</i>	127.638	12.408
	<b>2.168.468</b>	<b>2.041.381</b>
<b>Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere</b> <i>Average number of employees</i>	<b>5</b>	<b>5</b>

Med henvisning til årsregnskabslovens § 98 B stk. 3 er vederlaget til direktionen ikke oplyst.

*Remuneration to the Executive Board has not been disclosed in accordance with section 98 B(3) of the Danish Financial Statements Act.*

## Noter til årsregnskabet

### Notes to the Financial Statements

	2015 DKK	2014 DKK
<b>3 Af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver</b> <i>Depreciation, amortisation and impairment of intangible assets and property, plant and equipment</i>		
Afskrivninger af immaterielle anlægsaktiver <i>Depreciation of intangible assets</i>	31.820	31.820
Afskrivninger af materielle anlægsaktiver <i>Depreciation of property, plant and equipment</i>	16.233	8.808
	<b>48.053</b>	<b>40.628</b>
<b>4 Finansielle omkostninger</b> <i>Financial expenses</i>		
Renteomkostninger tilknyttede virksomheder <i>Interest paid to group enterprises</i>	70.087	34.888
Andre finansielle omkostninger <i>Other financial expenses</i>	154.258	215.681
	<b>224.345</b>	<b>250.569</b>
<b>5 Skat af årets resultat</b> <i>Tax on profit/loss for the year</i>		
Årets aktuelle skat <i>Current tax for the year</i>	0	0
Regulering af skat vedrørende tidligere år <i>Adjustment of tax concerning previous years</i>	0	11.884
	<b>0</b>	<b>11.884</b>

# Noter til årsregnskabet

## Notes to the Financial Statements

### 6 Immaterielle anlægsaktiver

#### Intangible assets

	Færdiggjorte udviklingsprojekter	Udviklingsprojekter under udførelse
	<i>Completed development projects</i>	<i>Development projects in progress</i>
	DKK	DKK
Kostpris 1. januar <i>Cost at 1 January</i>	159.100	0
Tilgang i årets løb <i>Additions for the year</i>	0	186.294
Kostpris 31. december <i>Cost at 31 December</i>	<u>159.100</u>	<u>186.294</u>
Ned- og afskrivninger 1. januar <i>Impairment losses and amortisation at 1 January</i>	74.247	0
Årets afskrivninger <i>Amortisation for the year</i>	31.820	0
Ned- og afskrivninger 31. december <i>Impairment losses and amortisation at 31 December</i>	<u>106.067</u>	<u>0</u>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december</b> <b><i>Carrying amount at 31 December</i></b>	<b><u>53.033</u></b>	<b><u>186.294</u></b>

## Noter til årsregnskabet

### Notes to the Financial Statements

#### 7 Materielle anlægsaktiver

##### Property, plant and equipment

	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar <i>Other fixtures and fittings, tools and equipment</i>	Indretning af le- jede lokaler <i>Leasehold improvements</i>
	DKK	DKK
Kostpris 1. januar <i>Cost at 1 January</i>	767.349	40.814
Tilgang i årets løb <i>Additions for the year</i>	32.280	0
Kostpris 31. december <i>Cost at 31 December</i>	<u>799.629</u>	<u>40.814</u>
Ned- og afskrivninger 1. januar <i>Impairment losses and depreciation at 1 January</i>	710.032	2.726
Årets afskrivninger <i>Depreciation for the year</i>	14.197	2.036
Ned- og afskrivninger 31. december <i>Impairment losses and depreciation at 31 December</i>	<u>724.229</u>	<u>4.762</u>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. december</b> <i>Carrying amount at 31 December</i>	<b><u>75.400</u></b>	<b><u>36.052</u></b>

# Noter til årsregnskabet

## Notes to the Financial Statements

### 8 Egenkapital

#### Equity

	Selskabskapital	Overført resultat	I alt
	<i>Share capital</i>	<i>Retained earnings</i>	<i>Total</i>
	DKK	DKK	DKK
Egenkapital 1. januar <i>Equity at 1 January</i>	999.000	-2.994.774	-1.995.774
Årets resultat <i>Net profit/loss for the year</i>	0	-295.314	-295.314
<b>Egenkapital 31. december</b> <b><i>Equity at 31 December</i></b>	<b>999.000</b>	<b>-3.290.088</b>	<b>-2.291.088</b>

Selskabskapitalen består af 999.000 anparter à nominelt DKK 1. Ingen anparter er tillagt særlige rettigheder.  
*The share capital consists of 999,000 shares of a nominal value of DKK 1. No shares carry any special rights.*

Selskabskapitalen har udviklet sig således:  
*The share capital has developed as follows:*

	2015	2014	2013	2012	2011
	DKK	DKK	DKK	DKK	DKK
Selskabskapital 1. januar <i>Share capital at 1 January</i>	999.000	999.000	999.000	307.692	307.692
Kapitalforhøjelse <i>Capital increase</i>	0	0	0	691.308	0
Kapitalnedsættelse <i>Capital decrease</i>	0	0	0	0	0
<b>Selskabskapital 31. december</b> <b><i>Share capital at 31 December</i></b>	<b>999.000</b>	<b>999.000</b>	<b>999.000</b>	<b>999.000</b>	<b>307.692</b>

## Noter til årsregnskabet

### Notes to the Financial Statements

	2015 DKK	2014 DKK
<b>9 Hensættelse til udskudt skat</b> <i>Provision for deferred tax</i>		
Immaterielle anlægsaktiver <i>Intangible assets</i>	53.000	19.000
Materielle anlægsaktiver <i>Property, plant and equipment</i>	-2.000	-7.000
Varebeholdninger <i>Inventories</i>	252.000	335.000
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelse <i>Trade receivables</i>	-26.000	-17.000
Låneomkostninger <i>Amortization</i>	-16.000	-16.000
Skattemæssigt underskud til fremførsel <i>Tax loss carry-forward</i>	-1.844.000	-1.837.000
Overført til udskudt skatteaktiv <i>Transferred to deferred tax asset</i>	1.583.000	1.523.000
	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Udskudt skatteaktiv</b> <i>Deferred tax asset</i>		
Opgjort skatteaktiv <i>Calculated tax asset</i>	1.583.000	1.523.000
Nedskrivning til vurderet værdi <i>Write-down to assessed value</i>	-886.000	-826.000
<b>Regnskabsmæssig værdi</b> <i>Carrying amount</i>	<b>697.000</b>	<b>697.000</b>

# Noter til årsregnskabet

## Notes to the Financial Statements

### 10 Langfristede gældsforpligtelser

*Long-term debt*

Afdrag, der forfalder inden for 1 år, er opført under kortfristede gældsforpligtelser. Øvrige forpligtelser er indregnet under langfristede gældsforpligtelser.

*Payments due within 1 year are recognised in short-term debt. Other debt is recognised in long-term debt.*

Gældsforpligtelserne forfalder efter nedenstående orden:

*The debt falls due for payment as specified below:*

	<u>2015</u>	<u>2014</u>
	DKK	DKK
<b>Kreditinstitutter</b>		
<i>Credit institutions</i>		
Mellem 1 og 5 år	484.050	864.420
<i>Between 1 and 5 years</i>		
Langfristet del	<u>484.050</u>	<u>864.420</u>
<i>Long-term part</i>		
Inden for 1 år	400.000	400.000
<i>Within 1 year</i>		
Øvrig kortfristet gæld til kreditinstitutter	582.427	890.434
<i>Other short-term debt to credit institutions</i>		
Kortfristet del	<u>982.427</u>	<u>1.290.434</u>
<i>Short-term part</i>		
	<b><u>1.466.477</u></b>	<b><u>2.154.854</u></b>

# Noter til årsregnskabet

## Notes to the Financial Statements

	2015 DKK	2014 DKK
<b>11 Eventualposter og øvrige økonomiske forpligtelser</b>		
<i>Contingent assets, liabilities and other financial obligations</i>		
<b>Leje- og leasingkontrakter</b>		
<i>Rental agreements and leases</i>		
Leasingforpligtelser fra operationel leasing. Samlede fremtidige leasingydelser:		
<i>Lease obligations under operating leases. Total future lease payments:</i>		
Inden for 1 år	14.160	14.160
<i>Within 1 year</i>		
Mellem 1 og 5 år	36.580	50.740
<i>Between 1 and 5 years</i>		
	<b>50.740</b>	<b>64.900</b>
Selskabet har indgået huslejekontrakt, der kan tidligst opsiges til den 1. juli 2017. Den samlede huslejeoplygtelse i perioden udgør ca. TDKK 503		
<i>The Company has entered into a tenancy agreement which is interminable until 1 July 2017. The total rental obligation in the period amounts to approximately DKK 503k.</i>		
<b>Sikkerhedsstillelser</b>		
<i>Security</i>		
Følgende aktiver er stillet til sikkerhed for bankforbindelser:		
<i>The following assets have been placed as security with:</i>		
Virksomhedspant nominelt TDKK 4.300, der giver pant i simple fordringer, varebeholdninger samt driftsinventar og materiel		
<i>Floating charge, nom DKK 4,300k, providing security in unsecured claims, inventories and fixtures and fittings, tools and equipment</i>	7.020.212	7.670.463
Endvidere er der afgivet ubegrænset selvskyldnerkaution for bankengagement for Goddastad Holding ApS samt selvskyldnerkaution for realkreditgæld i JAR Ejendomsselskab ApS.		
<i>Moreover, an unlimited guarantee in respect of the bank facility of Goddastad Holding ApS and a guarantee in respect of mortgage debt in JAR Ejendomsselskab ApS have been provided.</i>		

# Regnskabspraksis

## Accounting Policies

### Regnskabsgrundlag

Årsrapporten for J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for 2015 er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Årsregnskab for 2015 er aflagt i DKK.

### Generelt om indregning og måling

Indtægter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser, der måles til dagsværdi eller amortiseret kostpris. Endvidere indregnes i resultatopgørelsen alle omkostninger, der er afholdt for at opnå årets indtjening, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

### Basis of Preparation

The Annual Report of J.A. Rally-Udstyrscentret ApS for 2015 has been prepared in accordance with the provisions of the Danish Financial Statements Act applying to enterprises of reporting class B.

The accounting policies applied remain unchanged from last year.

Financial Statements for 2015 are presented in DKK.

### Recognition and measurement

Revenues are recognised in the income statement as earned. Furthermore, value adjustments of financial assets and liabilities measured at fair value or amortised cost are recognised. Moreover, all expenses incurred to achieve the earnings for the year are recognised in the income statement, including depreciation, amortisation, impairment losses and provisions as well as reversals due to changed accounting estimates of amounts that have previously been recognised in the income statement.

Assets are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits attributable to the asset will flow to the Company, and the value of the asset can be measured reliably.

Liabilities are recognised in the balance sheet when it is probable that future economic benefits will flow out of the Company, and the value of the liability can be measured reliably.

Assets and liabilities are initially measured at cost. Subsequently, assets and liabilities are measured as described for each item below.

# Regnskabspraksis

## Accounting Policies

### Leasing

Alle leasingkontrakter betragtes som operationel leasing. Ydelser i forbindelse med operationel leasing indregnes lineært i resultatopgørelsen over leasingperioden.

### Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post. Hvis valutapositioner anses for sikring af fremtidige pengestrømme, indregnes værdireguleringerne direkte på egenkapitalen.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, måles til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældens opståen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

Anlægsaktiver, der er købt i fremmed valuta, måles til kursen på transaktionsdagen.

### Resultatopgørelsen

#### Bruttofortjeneste

Med henvisning til årsregnskabslovens § 32 er nettoomsætningen ikke oplyst i årsrapporten.

### Leases

All leases are considered operating leases. Payments made under operating leases are recognised in the income statement on a straight-line basis over the lease term.

### Translation policies

Transactions in foreign currencies are translated at the exchange rates at the dates of transaction. Gains and losses arising due to differences between the transaction date rates and the rates at the dates of payment are recognised in financial income and expenses in the income statement. Where foreign exchange transactions are considered hedging of future cash flows, the value adjustments are recognised directly in equity.

Receivables, payables and other monetary items in foreign currencies that have not been settled at the balance sheet date are translated at the exchange rates at the balance sheet date. Any differences between the exchange rates at the balance sheet date and the transaction date rates are recognised in financial income and expenses in the income statement.

Fixed assets acquired in foreign currencies are measured at the transaction date rates.

### Income Statement

#### Gross profit

With reference to section 32 of the Danish Financial Statements Act, revenue has not been disclosed in the Annual Report.

# Regnskabspraksis

## Accounting Policies

### Nettoomsætning

Ved salg af varer indregnes nettoomsætning, når fordele og risici vedrørende de solgte varer er overgået til køber, nettoomsætningen kan måles pålideligt og det er sandsynligt, at de økonomiske fordele ved salget vil tilgå selskabet.

Serviceydelser indregnes i takt med udførelse af den service, som kontrakten vedrører ved anvendelse af produktionsmetoden, hvorved nettoomsætningen svarer til salgsværdien af årets udførte serviceydelse. Metoden anvendes, når de samlede indtægter og omkostninger på serviceydelsen og færdiggørelsesgraden på balancedagen kan opgøres pålideligt, og det er sandsynligt, at de økonomiske fordele, herunder betalinger, vil tilgå selskabet. Som færdiggørelsesgrad anvendes afholdte omkostninger i forhold til de forventede samlede omkostninger på serviceydelsen.

Nettoomsætningen måles til det modtagne vederlag og indregnes eksklusive moms og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

### Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer indeholder det forbrug af råvarer og hjælpematerialer, der er anvendt for at opnå årets nettoomsætning.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger indeholder omkostninger til lokaler, salg og distribution samt kontorhold mv.

### Revenue

Revenue from the sale of goods is recognised when the risks and rewards relating to the goods sold have been transferred to the purchaser, the revenue can be measured reliably and it is probable that the economic benefits relating to the sale will flow to the Company.

Services are recognised at the rate of completion of the service to which the contract relates by using the percentage-of-completion method, which means that revenue equals the selling price of the service completed for the year. This method is applied when total revenues and expenses in respect of the service and the stage of completion at the balance sheet date can be measured reliably, and it is probable that the economic benefits, including payments, will flow to the Company. The stage of completion is determined on the basis of the ratio between the expenses incurred and the total expected expenses of the service.

Revenue is measured at the consideration received and is recognised exclusive of VAT and net of discounts relating to sales.

### Expenses for raw materials and consumables

Expenses for raw materials and consumables comprise the raw materials and consumables consumed to achieve revenue for the year.

### Other external expenses

Other external expenses comprise indirect production costs and expenses for premises, sales and distribution as well as office expenses, etc.

# Regnskabspraksis

## *Accounting Policies*

### **Personaleomkostninger**

Personaleomkostninger indeholder gager og lønninger samt lønafhængige omkostninger.

### **Af- og nedskrivninger**

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

### **Finansielle poster**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

### **Skat af årets resultat**

Skat af årets resultat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

## **Balancen**

### **Immaterielle anlægsaktiver**

#### ***Udviklingsprojekter, patenter og licenser***

Omkostninger på udviklingsprojekter omfatter gager, afskrivninger og andre omkostninger, der direkte og indirekte kan henføres til selskabets udviklingsaktiviteter.

Udviklingsprojekter, der er klart definerede og identificerbare, hvor den tekniske udnyttelsesgrad, tilstrækkelige ressourcer og et potentielt fremtidigt marked eller udviklingsmulighed i virksomheden kan påvises, og hvor det er hensigten at fremstille, markedsføre eller anvende projektet, indregnes som immaterielle

### **Staff expenses**

Staff expenses comprise wages and salaries as well as payroll expenses other than production wages.

### **Amortisation, depreciation and impairment losses**

Amortisation, depreciation and impairment losses comprise amortisation, depreciation and impairment of intangible assets and property, plant and equipment.

### **Financial income and expenses**

Financial income and expenses are recognised in the income statement at the amounts relating to the financial year.

### **Tax on profit/loss for the year**

Tax for the year consists of current tax for the year and deferred tax for the year. The tax attributable to the profit for the year is recognised in the income statement, whereas the tax attributable to equity transactions is recognised directly in equity.

## **Balance Sheet**

### **Intangible assets**

#### ***Development projects, patents and licences***

Costs of development projects comprise salaries, amortisation and other expenses directly or indirectly attributable to the Company's development activities.

Development projects that are clearly defined and identifiable and in respect of which technical feasibility, sufficient resources and a potential future market or development opportunity in the enterprise can be demonstrated, and where it is the intention to manufacture, market or use the



# Regnskabspraksis

## Accounting Policies

kostningsføres i anskaffelsesåret.

### Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden eller nettorealiseringsværdi, hvis denne er lavere.

Nettorealiseringsværdien for varebeholdninger opgøres til det beløb, som forventes at kunne indbringes ved salg i normal drift med fradrag af salgs- og færdiggørelsesomkostninger. Nettorealiseringsværdien opgøres under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter købspris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles i balancen til amortiseret kostpris eller en lavere nettorealiseringsværdi, hvilket her svarer til pålydende værdi med fradrag af nedskrivning til imødegåelse af tab. Nedskrivninger til tab opgøres på grundlag af en individuel vurdering af de enkelte tilgodehavender samt for tilgodehavender fra salg tillige med en generel nedskrivning baseret på selskabets erfaringer fra tidligere år.

### Udskudte skatteaktiver og -forpligtelser

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser, opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet, henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

in the year of acquisition.

### Inventories

Inventories are measured at the lower of cost under the FIFO method and net realisable value.

The net realisable value of inventories is calculated at the amount expected to be generated by sale in the process of normal operations with deduction of selling expenses and costs of completion. The net realisable value is determined allowing for marketability, obsolescence and development in expected sales sum.

The cost of goods for resale, raw materials and consumables equals landed cost.

### Receivables

Receivables are measured in the balance sheet at the lower of amortised cost and net realisable value, which corresponds to nominal value less provisions for bad debts. Provisions for bad debts are determined on the basis of an individual assessment of each receivable, and in respect of trade receivables, a general provision is also made based on the Company's experience from previous years.

### Deferred tax assets and liabilities

Deferred income tax is measured using the balance sheet liability method in respect of temporary differences arising between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts for financial reporting purposes on the basis of the intended use of the asset and settlement of the liability, respectively.

## **Regnskabspraksis** *Accounting Policies*

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat, som følge af ændringer i skattesatser, indregnes i resultatopgørelsen.

### **Aktuelle skattetilgodehavender og -forpligtelser**

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter. Tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle poster.

### **Finansielle gældsforpligtelser**

Gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, der i al væsentlighed svarer til nominal værdi.

Deferred tax assets, including the tax base of tax loss carry-forwards, are measured at the value at which the asset is expected to be realised, either by elimination in tax on future earnings or by set-off against deferred tax liabilities within the same legal tax entity.

Deferred tax is measured on the basis of the tax rules and tax rates that will be effective under the legislation at the balance sheet date when the deferred tax is expected to crystallise as current tax. Any changes in deferred tax due to changes to tax rates are recognised in the income statement.

### **Current tax receivables and liabilities**

Current tax liabilities and receivables are recognised in the balance sheet as the expected taxable income for the year adjusted for tax on taxable incomes for prior years and tax paid on account. Extra payments and repayment under the on-account taxation scheme are recognised in the income statement in financial income and expenses.

### **Financial debts**

Other debts are measured at amortised cost, substantially corresponding to nominal value.